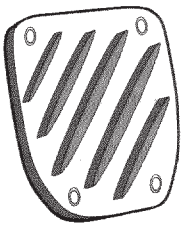
Teile und Zubehör - Zusatzblatt

Wichtige Information! Legen Sie dieses Zusatzblatt Ihrer BMW Betriebsanleitung bei.

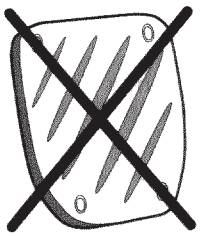
Kontrollieren Sie alle Gummiauflagen der Pedale in regelmäßigen Abständen auf Abnutzung. Stark abgenutzte Gummiauflagen müssen durch neue Gummiauflagen ersetzt werden, da sonst die Sicherheit im Fahrbetrieb nicht gewährleistet werden kann.



Parts and Accessories – Supplementary sheet

Important information. Place this supplementary sheet in your BMW owner's manual.

Check all rubber pads on the pedals at regular intervals for signs of wear.
Badly worn rubber pads must be replaced with new rubber pads since otherwise they may constitute a safety hazard when the car is driven.



Pièces et accessoires – Feuillet complémentaire

Information importante ! Rangez ce feuillet complémentaire avec le manuel utilisateur de votre voiture.

Vérifiez l'usure de l'ensemble des garnitures en caoutchouc des pédales à intervalles réguliers. Les garnitures en caoutchouc présentant une usure importante doivent être remplacées par des garnitures en caoutchouc neuves, car sinon la sécurité en marche ne peut plus être assurée.

Onderdelen en accessoires – Montagehandleiding

Belangrijke informatie! Leg dit aanvullende blad in uw BMW bedrijfshandleiding.

Controleer alle rubber deklagen van de pedalen met regelmatige tussenpozen op slijtage. Sterk versleten rubber deklagen moeten door nieuwe rubber deklagen worden vervangen, omdat de veiligheid bij het rijden anders niet gewaarborgd kan worden.

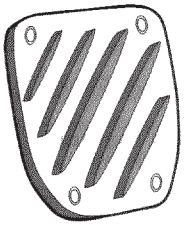
Best.-Nr. 01 29 0 008 531 VII/99 Printed in Germany

source: www.ow.no

Delar och tillbehör – Tilläggsblad

Viktig information! **Bifoga detta tilläggsblad till din BMW Bruksanvisning.**

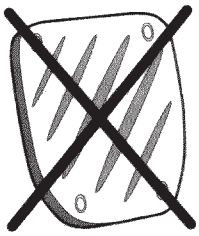
Kontrollera alla gummiplattor på pedalerna med avseende på slitage med regelbundna intervall. Kraftigt slitna gummiplattor skall bytas mot nya, eftersom säkerheten vid körning annars inte kan garanteras.



Ricambi e accessori BMW – Supplemento

Informazione importante! **Alleghi il presente supplemento al Suo libretto Uso e manutenzione BMW.**

Controlli regolarmente lo stato di usura dei rivestimenti di gomma dei pedali. I rivestimenti di gomma molto usurati devono essere sostituiti con rivestimenti di gomma nuovi, perché altrimenti non può essere garantita la sicurezza in marcia.



Piezas y accesorios BMW – Hoja suplementaria

¡Información importante! **Adjunte esta hoja suplementaria a sus instrucciones de servicio BMW.**

Compruebe el desgaste de todos los apoyos de goma de los pedales a intervalos regulares. Los apoyos de goma fuertemente desgastados deben sustituirse por apoyos de goma nuevos ya que, de lo contrario, no se puede garantizar la seguridad en el funcionamiento.

Peças e Acessórios BMW – Adicional às Instruções de Montagem

Informação importante! **Junte este adicional ao manual de instruções do seu BMW.**

Inspeccione as almofadas de borracha dos pedais a intervalos regulares, a fim de verificar se apresentam desgaste.

As almofadas de borracha que registem um desgaste elevado têm de ser substituídas por almofadas de borracha novas, caso contrário não poderá ser assegurada a segurança de condução do veículo.

source: www.ow.no